

LE CANADA
DEPUIS
2 ANS

QUÉBEC 1844

Avis.

Le document que nous extrayons des cahiers de M. Michel est un de ceux qu'on lira avec le plus d'intérêt. De toute la collection que nous avons revue, celui-ci est un de ceux qui nous ont intéressé le plus vivement puisqu'il nous donne une idée de ce qu'était le Canada dans son enfance. Une espèce de préambule qui, aux cahiers de M. Michel, fait tête à ce morceau nous indique que cette exposé du Canada en 1665 et 66 fut rédigé par un jésuite qui l'adressait au révérend père Provincial des jésuites en France. Il paraît avoir été écrit en novembre 1668. Il est parlé de chevaux, au Canada. Le premier cheval qui y fut amené venait de France, il arriva à Québec le 16 juillet 1665 sur le vaisseau " le Havre."

Nous conservons religieusement l'ortographe de la copie que nous avons sous les yeux.

HISTORICUS.

Le Canada depuis 2 ans.

Depuis que le Roy a eu la bonté d'estendre ses soins jus-
qu'en ce pais en y faisant passer le régiment de Carignan
Salières, nous auons veu la face du Canada noblement changée
et nous pouvons dire que ce n'est plus ce pais d'horreurs et
de frimats qu'on dépeignait auparavant avec tant de disgraces,
mais une Nouvelle-France, tant pour la bonté du climat et
la fertilité de la terre que pour autres commodités de la vie
qui se découvrent tous les iours de plvs en plvs.

Autrefois l'Iroquois nous tenoit serrés de si près qu'on
n'osoit pas mesme cultiuer les terres qui estoient sous le can-
non des forts, bien moins aller décourir au long les aduan-
tages qv'on doit attendre d'vn sol qui n'a presque rien de
différent de la France.

Mais à présent que la terreur des armées de Sa Majesté a
remply d'effroy ces barbares et les a réduits à chercher nostre
amitié, au lieu des sanglantes guerres dont ils nous moles-
toient incessamment ; nous découvrons pendant le calme
quelles peuvent estre les richesses de ce pais et combien
grandes sont les incommodités qu'on s'en doit promettre.

Monsieur de Tracy en est allé porter les heureuses nouvelles
au Roy et après avoir fait la paix et la guerre en mesme tems
et ouvert la porte à l'Euangile, aux nations Iroquoises. Il
nous a quittés avec le regret général de tous ces peuples
laissant le pais entre les mains de Monsieur de Courcellus lequel
comme il a beaucoup contribué au bonheur dont nous iouis-
sons ; aussi continue-t-il avec le mesme zèle à en conserver
la possession ; et s'étant rendu redoutable aux Iroquois, par
des marches qu'il a faites en leur pais, il tiendra ces bar-
bares, de gré ou de force dans les termes de l'accommode-
ment qu'ils sont venus rechercher icy ; et par advance il nous
en fait desjà goûter les douceurs que nous n'auions pas encor
iusqu'à présent expérimentés.

De fait la paix avait été conclüe avec tous les nations
Iroquoises et accordée de la part du Roy aux pressantes ins-
tances qu'elles ont faites par leurs ambassadeurs, avec lesquels

trois jésuites sont retournés pour prescher le saint Evangile et nourrir cette paix chez les nations d'en bas ; alors les habitans des colonies ont veu qu'ils pouvaient s'estendre au large et labourer leurs terres avec vn parfaict repos et vne grande seureté, tant à cause de cette paix qu'à cause de la continuation des soins qu'on prend de garder et augmenter les forts des frontières et de les munir de toutes choses nécessaires à leur conseruation et à celle des soldats qui les défendent.

Et c'est dans ces vies que les premières pensées de M. Tallon intendant povr le Roy en ce pais furent de s'appliquer avec vne activité infatigable à la recherche des moyens par lesquels il pourrait rendre ce pais florissant soit en faisant les épreunes de tout ce que cette terre pevt produire, soit en établissant le négoce, et nouiant les correspondances qu'on pevt auoir d'icy, non seulement avec la France, mais encore avec les Antilles, Madère et les avtres peuples tant d'Europe que d'Amérique. Et il y a si bien reüssi qu'on met en vsage les pesches de toute nature de poisson, qui se font tres abondantes dans les riuieres ; comme de saumons, barbuës, bars, esturgeons ; et mesme sans sortir du flevue, de harangs et de moruë, qu'on y fait verte et sesche, et dont le débit est en France de tres grand profit. On a cette année fait des épreunes, par des chaloupes. qu'on a enuoyées, et qui ont beaucoup produit.

De cette nature est la pesche du loup-marin, qui fournit de l'huyle à tout le pais, et donne beaucoup de surabondant, qu'on enuoye en France et aux Antilles. L'essay de cette pesche s'est fait l'an passé, qui, en trois semaines de tems, valut tout frais faits au sieur l'Espine près de huit cents livres seulement pour sa part.

La pesche au marsouin blanc, qu'on prétend faire reussir avec peu de dépense, fournira des huyles les plus excellentes pour la manufacture, et mesme en plus grande quantité.

Le commerce que M. Tallon proiette de faire avec les Isles Antilles ne sera pas l'un des derniers aduantages de ce pais ; et deia pour en connoistre l'vtilité, il fait passer en ces Isles dès cette année de la moruë verte et sesche, du saumon salé, de l'anguille, des pois verts, du mérin et des planches : le tout cru du pais.

Mais comme les pesches sédentaires sont l'amè et font tout le soutien du négoce ; il prétend les establir au plustost : et pour en venir à bout, il proiette de faire quelque compagnie peur en faire les premiers établissemens et soustenir la dépense de leurs commencemens, qui dans vn ou deux ans donneront des profits merueilleux.

Ces soins qui le font vaquer avec tant d'assiduité à la recherche des profits que le fleuve St. Laurent et autres rivières de ce pais peuvent produire, n'empeschent pas qu'il ne partage ses applications aux émolumens qu'on peut tirer d'une terre, aussi féconde en toutes choses, qu'est celle de Canada.

Delà, vient qu'il fait travailler soigneusement à la découverte des Mmes, qui sent apparemment fréquentes et abondantes : il fait couper des bois de toutes sortes, qui se trouvent par tout le Canada, et qui donnent facilité aux François, et aux autres qui viennent s'y habituer, de s'y loger dès leur arriée : il fait faire du Merin, pour transporter en France, et aux Antilles ; et des Matures, dont il envoie cette année des essais à la Rochelle, pour servir à la Marine. Il s'est appliqué de plus, au bois propre à la construction des vaisseaux, dont l'épreuve a été faite en ce pais, par la bastisse d'une barque, qui se trouve de bon service ; et d'un gros vaisseau, tout prest à estre mis à l'eau.

Outre les grains ordinaires, qui se sont recueillis jusqu'à présent, il a fait commencer la culture des chanvres, qui vont se multiplier : de manière que tout le pais va s'en servir, mais encore en donner beaucoup à la France.

Pour ce qui est du lin, on peut juger par l'expérience, qu'on a fait depuis un an, qu'il produit très bien, et se nourrit fort beau.

Il n'est pas jusqu'aux brebis de France, qui portent ordinairement deux agneaux, lorsqu'elles ont pris une première année la nourriture de ce pais.

Il ne parle pas icy de ce qu'on doit espérer des quartiers plus meridionaux du Canada, où l'on a remarqué que la terre y porte d'elle mesme, les mesmes especes d'arbres et de fruit que produit la Prouence ; aussi se trouve t'ell sus un climat, qui a presque la mesme température de l'air, et dont la hauteur du pole n'est pas bien différente.

Nous ne parlons à présent, que de ce qui est survenu de changement en ce pais, depuis l'arriée des troupes qui d'elles mesme ont beaucoup servi à son accroissement, et à se découvrir en plusieurs endroits ; sur-tout, en la Rivière de Richelieu, où les forts qui y sont placez de nouveau, voyent autour d'eux des campagnes défrichées, et couvertes de tres beau bled.

Mais deux choses entr'autres contribuent beaucoup aux desseins qu'on a projetés pour le bien de la Nouvelle France : à sçavoir d'un costé, les villages qu'on a formés aux environs de Quebec, tant pour le fortifier, en peuplant son voisinage,

que pour y recevoir les familles venuës de France, et ausquelles on distribue des terres déjà mises en culture, dont quelques unes ont esté cette année chargés de bled, pour faire le premier fond de leur subsistance; ce qui sera cy après pratiqué avec les mesmes soins, qu'on a commencé.

Et de l'austre costé, les establissemens qui se font, tant par les officiers, capitaines, lieutenants et enseignes, qui se lient au pais par le mariage, et se néantissent de belles concessions, qu'ils font valoir; que par les soldats, qui trouvent de bons partis, et s'estendent partout; les vns et les autres reconnoissans les aduantages, dont il est parlé cy-dessus.

On ne peut omettre, sans vne extreme ingratitude, la reconnoissance qui est deuë, tant au ministre de Sa Maiesté, qu'à messieurs de la compagnie générale des Indes Occidentales, qui par leurs soins et leur libéralitezo nt vue bonne part au florissant estat, où se trouue à présent ce pays, et à l'establisement des missions, qu'on verra dans toute cette relation s'estendre à plus de 500 liëues d'icy: pour la subsistance desquelles, ces messieurs ne s'épargneut pas. Nous auons veu cette année onze vaisseaux mouillés à la rade de Québec, chargez de toutes sortes de bien. Nous auons veu prendre terre à vn grand nombre, tant d'hommes de trauail, que de filles, qui peuplent nostre colonie, et augmentent nos campagnes. Nous voyons des troupeaux de moutons, et bon nombre de cheuaux * qui se nourrissent fort bien en ce pais, et y rendent de notables seruices. Et tout cela se faisant aux frais de Sa Maiesté, nous oblige à reconnoistre tous ces effets de la bonté royale, par des vœux et des prieres, que nous adressons incessamment au ciel, et dont retentissent nos Eglises, pour la prospérité de la personne sacré, à laquelle seule est deuë toute la gloire, d'auoir mis ce pais en tel estat, que si les choses continuent à proportion de ce qui s'est fait depuis deux ans, nous méconnoistrans le Canada, et nous verrons nos forests, qui sont déjà bien reculées, se changer en Villes et en Prouinces, qui pourront vn jour ressembler en quelque chose, à celles de France.

* Il n'y avoit que deux ou trois ans qu'il avoit été importé des cheuaux au Canada.

STATISTIQUE.

En 1754, de 53 navires venants de l'étranger, qui mouillèrent dans le port de Québec, 52 repassèrent la mer chargés des produits de la colonie. Voici qu'elle était leur destination : 4 partirent pour Bordeaux, 6 pour la Martinique, 5 pour Gaspé, 8 pour Lacadie, 7 pour Louisbourg, 9 pour Saint-Domingne, 14 pour la Rochelle, 1 pour l'Espagne, 1 pour Honfleurs et 1 pour Marseille. Suivent l'état de charge et le prix des effets exportés : —

Martes du Nord,	8586,	à 5 frs.	10 sols,	47,223f.	0s.
do du Sud,	30,029,	3	10	105,101.	10.
Visons,	1,669,	2	10	4,167.	10.
Loups cerviers,	5,411,	10	0	54,110.	0.
Chats cerviers,	1,008,	4	0	4,032.	0.
Renards rouges,	1,094,	4	0	4,376.	0.
do argentés,	6,	12	0	72.	0.
do croisés,	183,	6	0	1,098.	0.
do du Sud,	1,793,	3	10	6,240.	10.
Pichoux,	5,167,	4	0	20,668.	0.
Loutres,	9,129,	10	0	91,290.	0.
Pécans,	3,216,	7	10	24,120.	0.
Peaux d'ours,	10,761,	10	0	107,610.	0.
Oursons,	4,507,	5	0	22,535.	0.
Marmottes,	84,037,	2	2	176,477.	14.
Loups de bois,	1,139,	5	0	5,695.	0.
Carcajoux,	207,	6	0	1,242.	0.
Loups-marins,	323,	1	10	484.	10.
Rats musqués,	7,142,	0	5	1,795.	10.
Rats de bois,	83,	0	5	20.	15.
Ecureuils,	1,488,	0	2	148.	16.
Sifleux,	15,	0	1	0.	15.
Chevreuils passés,	123,852,	lb. 2	0	247,704.	0.
Chevreuils verts,	15,318,	3	0	45,954.	0.
Cerfs verts,	3,260,	16	0	52,160.	0.
Orignaux verts,	908,	20	0	18,160.	0.
do passés,	18,	5	0	90.	0.
Castor sec d'hiv.	107,090,	lb. 4	0	428,360.	0.
do gras d'hiv.	14,943,	4	0	59,772.	0.
do d'été.	9,378,	1	10	14,067.	1.
Rognons de cast.	1,040,	3	0	3,120.	0.
Peaux de bœufs,	70,	10	0	700.	0.

Huile de poisson, 1,622, br.75	0	121,650.	0.
Morue sèche, 299, qx.15	0	4,485.	0.
Saumon salé, 10, br.75	0	750.	0.
Ginseing du C. 6,785, lb. 5	0	33,925.	0.
Capillaire, 126, br.15	0	1,897.	0.
Duvet, 14, lb. 5	0	70.	0.
Mitraille, 975, 0 10		487.	10.
Tabac du pais, 180, 0 5		45.	0.
Madriers de pin, 80 pds.1	0	80.	0.
Planches, 12,944, 50 le cent		6472.	0.
Chevrons, pièce, 584, 1 10		876.	0.
Mats de vaisseau, 82, 5 0		410.	0.
Morue sèche (qx.)1700, 15 0		25,500.	0.
do verte (à la p.) 162, 0 30		283.	0.
Huile de p. (b.) 72½, 75 0		5812.	10.
Saumon salé, (en b.)85½, 70 0		5985.	0.
do fumé (chaque) 106, 0 10		53.	0.
Suif, 650, lb. 0 10		325.	0.
Beurre, 1,050, 10 10		525.	0.
Anguilles, 13 qts.10	0	130.	0.
Bar salé (barrique) 6 35 0		210.	0.
Oignons (par m.) 2560, 6 0		15,300.	0.
Échalottes au quart 5, 6 0		30.	0.
Fromage (douz.) 98, 0 30		147.	0.
Plumes à la livre, 40, 0 20		40.	0.
Tabac du p. (lb.) 250, 0 5		62.	10.
Fer au quintal, 340, 25 0		850.	0.
Biques au millier 36, 30 0		1,008.	0.
Bloques à la livre, 300, lb. 0 4		60.	0.
Mérins (au millier), 45,000 à 15 frs.		675.	0.
Feuillard, do 49,000 à 30		870.	0.
Bardeaux, do 51,000 à 6		306.	0.
Bordages au pied, 8,000 à 3 sols		1,200.	0.
Planches (le cent, 49,760 à 50 frs.		24,888.	0.
Chevrons, 1,027 à 30 sols		1,540.	0.
Total de la valeur des effets sortis du Canada en 1754....		1,813,450.	14.
On a dû remarquer que par le précédent document soumis par <i>Historicus</i> il avait été importé au Canada en 1754 des effets pour la valeur de (liv.).....		5,202,461.	15.
Et il avait été exporté.....		1,813,450.	11.
Ce qui laisse une différence de.....		3,389,011.	4.
Communiqué par "HISTORICUS."			

